

どのくらい待ちますか ま LESSON 33



Donokurai machimasu ka

چقدر باید منتظر بمانیم؟

گفت و شنود امروز

چقدر باید منتظر بمانیم؟

マイク : どのくらい待ちますか。

مایک

Donokurai machimasu ka.

係員1 : 15分くらいです。

مسئول موزه 1

Juu-go-fun kurai desu.

حدود ۱۵ دقیقه.

マイク : わかりました。

مایک

Wakarimashita.

متوجه شدم.

海斗 : すごい!

کایتو

Sugoi!

فوق العاده است!

ほんもの 手裏剣だ。

Honmono no shuriken da.

شوریکن واقعی است!

係員2 : あの的に投げてください。

مسئول موزه 2

Ano mato ni nagete kudasai.

به سمت آن هدف پرتاب کنید.

マイク : えい!

مایک

Ei!

برو!

あ、落ちちゃった。

A, ochichatta.

آخ، افتاد.

Vocabulary

どのくらい چقدر

donokurai

待つ منتظر ماندن

ma¹tsu

~くらい ... حدود

~ku¹rai

ほんもの واقعی

honmono

手裏剣 * شوریکن

shuriken

あの آن

ano

まの هدف

mato

な 投げる پرتاب کردن

nage¹ru

お 落ちる افتادن

ochi¹ru

* نوعی سلاح سرد به شکل ستاره

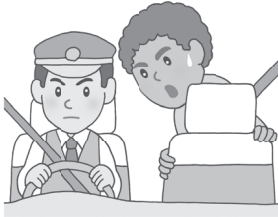
どのくらい待ちますか。

Donokurai machimasu ka

چقدر باید منتظر بمانیم؟

برای پرسیدن مدت زمانی که طول می کشد از کلمه پرسشی “donokurai” که برای پرسیدن طول مدت زمان، فاصله و مقدار به کار می رود، استفاده می کنیم. این کلمه پرسشی با “machimasu ka” (“matsu”) یعنی منتظر ماندن) یا “kakarimasu ka” (“kakaruru”) یعنی طول کشیدن) به کار می رود.

Use It!



すみません。あと、どのくらいかかりますか。

Sumimase'n. A'to, donokurai kakarimasu ka.

20分くらいです。

Nijuppun ku'rai de'su.

ببخشید. چقدر دیگر طول می کشد؟
حدود ۲۰ دقیقه.

Try It Out!

چقدر...؟

どのくらい～ますか。

Donokurai ~ masu ka.

歩く (→ 歩きます) ①

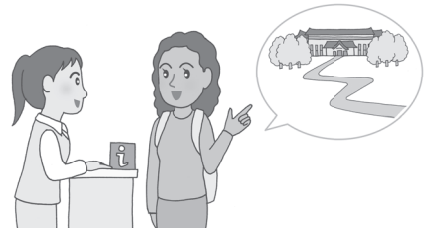
aru'ku (→ arukimasu)

راه رفتن

もつ (→ もちます) ②

mo'tsu (→ mochimasu)

دوام داشتن (در مورد تاریخ انقضای شیرینی)



طول مدت

	5	10	15	20	30
دقیقه	go'fun	ju'ppun	juu-go'fun	niju'ppun	sanju'ppun
ساعت	1	1.5	4	7	9
	ichi-ji'kan	ichi-jikan-ha'n	yo-ji'kan	shichi-ji'kan	ku-ji'kan



Step-up



مایک و فرهنگ مردم ژاپن

گردشگری عملی

در ژاپن می توان برخی از فعالیت های گردشگری را به طور عملی انجام داد. از محبوب ترین این فعالیت ها می توان پوشیدن لباس و انجام تمرینات سامورایی و نینجا، پوشیدن کیمونو، شرکت در مراسم چای ژاپنی، گل آرایی و پختن شیرینی های ژاپنی را نام برد.

پوشیدن کیمونو



©Nagominowa

پختن شیرینی ژاپنی



©Shichijiyokansyundo

ساختن ماکت های پلاستیکی غذا که در وبترین رستوران ها دیده می شوند هم از جمله فعالیت های دیگر گردشگری است.

ساختن ماکت غذا

همچنین در ژاپن مراکزی وجود دارند که در آنها می توان زمین لرزه بزرگ، باران شدید، آتش سوزی و یا سونامی را تجربه کرد و درباره آمادگی در برابر بلایا اطلاعات به دست آورد.



©DesignPocket

پاسخ

- ① どのくらい歩きますか。
- ② どのくらいもちますか。

Donokurai arukimasu ka.

Donokurai mochimasu ka.